

**ITALIERI**

S.P.A.

1:72 scale**No. 7009**VIA PRADAZZO 6/B I-40012 CALDERARA R.-BO-ITALY CONSERVARE IL PRESENTE INDIRIZZO PER FUTURE REFERENZE
RETAIN THIS ADDRESS FOR FUTURE REFERENCE

«Sd.Kfz. 251/1»

The need to accompany tank divisions with quickly moving infantry divisions to exploit breaches created by tanks in the enemy front, led to the development of specialised vehicles able to manoeuvre on all types of terrain. A vehicle "family" was developed in Germany under the abbreviated name Sd.Kfz.251, which gave German troops the necessary protection and mobility. This vehicles was able to transport an entire infantry division complete with accompanying arms, while offering a degree of protection through its light armour. Thousands of these vehicles were used on all fronts during the war.

Die Notwendigkeit, Panzerdivisionen mit schnell vorrückenden Infanteriedivisionen zu begleiten und Frontdurchbrüche, die von den Panzern erzielt wurden, abzusichern, führte zur Entwicklung von Spezialfahrzeugen, die in der Lage waren auf jedem Terrain zu operieren. Eine Fahrzeuggruppe wurde entwickelt die die Bezeichnung Sd.Kfz. 251 (Sonderkraftfahrzeug 251) erhielt. Diese Fahrzeuge gaben den deutschen Truppen notwendigen Schutz und Beweglichkeit. Sie machten die Beförderung ganzer Infanteriedivisionen mit begleitenden Waffensystemen möglich und gaben einen gewissen Grad von Schutz durch die leichte Panzerung. Tausende dieser Fahrzeuge wurden an allen Kriegsschauplätzen des Krieges eingesetzt.

La necessità di accompagnare le formazioni di carri armati in veloce spostamento con reparti di fanteria per sfruttare gli sfondamenti del fronte avversario operati dai mezzi corazzati portò allo sviluppo di veicoli specializzati con caratteristiche di mobilità su tutti i terreni. In Germania venne realizzata una "famiglia" di mezzi che sotto la sigla Sd.Kfz.251 diede alle truppe dell'esercito tedesco la necessaria protezione e mobilità. Questo mezzo era in grado di trasportare una squadra di fanteria completa con armi di accompagnamento offrendo una certa protezione grazie alla leggera blindatura. Nell'arco del conflitto vennero realizzati ed usati migliaia di questi veicoli su tutti i fronti.

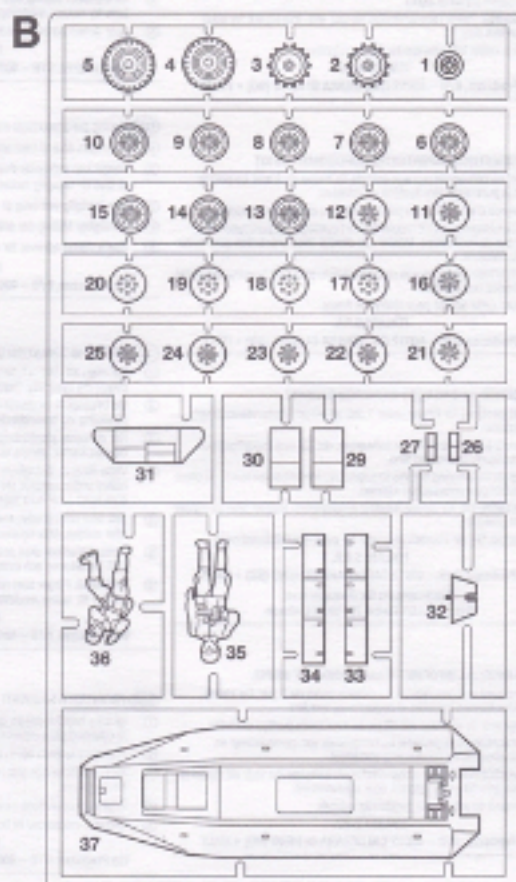
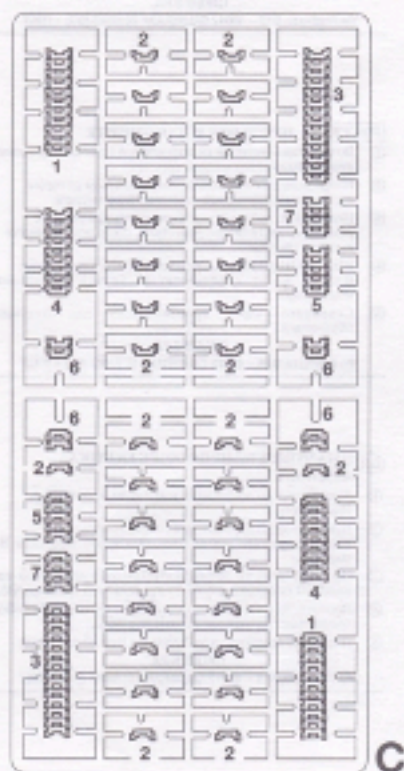
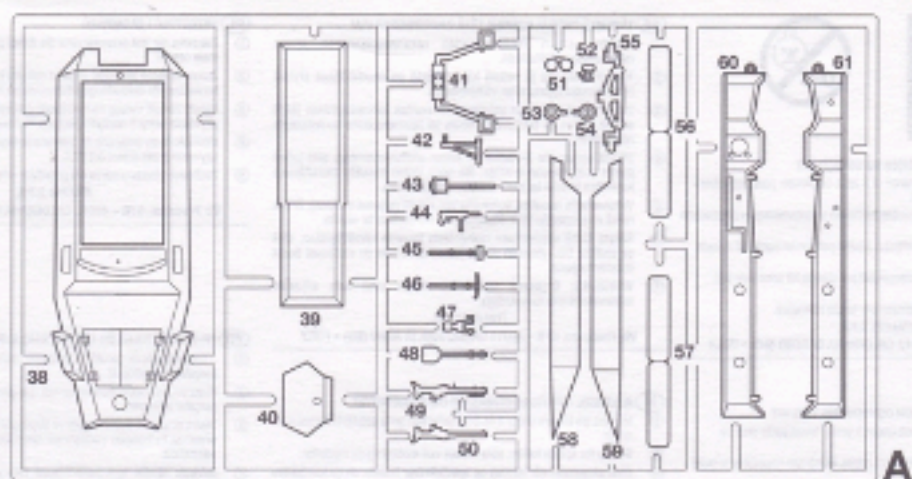
Le besoin d'accompagnement des divisions blindées par des divisions d'infanterie très mobiles pour exploiter les percées effectuées par les tanks dans le front ennemi entraîna la mise au point de véhicules spécialisés

capables d'évoluer sur tous types de terrains. Une «famille» de véhicules fut développée en Allemagne sous le nom abrégé Sd.Kfz.251 pour fournir aux troupes allemandes mobilité et protection. Ces véhicules étaient capables de transporter une division d'infanterie entière et tout son armement avec un bon degré de protection grâce à leur blindage léger. Des milliers de ces véhicules furent utilisés sur tous les fronts durant toute la guerre.

De noodzaak om snel bewegende tank divisies vergezeld te doen gaan van even snel bewegende infanterie divisies die gebruik konden maken van de gaten die de tanks sloegen in de vijandelijke frontlinies, leidde tot de ontwikkeling van speciale voertuigen die in alle terreinsoorten konden opereren. Een complete "familie" van dit soort voertuigen werd opgezet onder de noemer Sd.kfz. 251, die de Duitse troepen de nodige bescherming en mobiliteit kon geven. Deze voertuigen waren in staat om een hele infanterie divisie, compleet met wapenning en met een zekere bescherming tegen licht vijandelijk vuur, te vervoeren. Duizenden van deze voertuigen werden tijdens de gehele oorlog op alle fronten gebruikt.

La necesidad de acompañar a las divisiones de tanques con divisiones de infantería de rápido desplazamiento para explotar las brechas creadas por los tanques en el frente enemigo, originó el desarrollo de vehículos especializados capaces de maniobrar en todo tipo de terreno. Una "familia" de vehículos fue desarrollada en Alemania bajo el nombre abreviado de Sd.Kfz.251, la cual le dio a las tropas alemanas la requerida protección y movilidad. Estos vehículos eran capaces de transportar una división de infantería completa con su correspondiente armamento, al tiempo que ofrecían un grado de protección adecuado a través de su blindaje liviano. Miles de estos vehículos fueron utilizados en todos los frentes durante la guerra.

為了提供快速移動的步兵團，以伴隨坦克作戰，有效地擴大坦軍在敵人戰線打開的缺，遂有開發一種能於不同地理環境行軍的特殊車輛之必要。在德國有一整個名為Sd.Kfz.251的車輛家族，開發來給德軍提供適當的保護及機動力。這種車輛可以輸送整個步兵團的步兵及裝備，並提供一定程度的輕裝甲保護，在戰爭有數以千計的這種車輛在各種戰場上服役。



Legenda colori: I numeri al riferiscono all'assortimento colori ITALERI **MODELMASTER**
 Painting instruction: The indicated colour numbers refer to the ITALERI **MODELMASTER**
 Bemalungshinweise: Die angegebenen Farbnummern beziehen sich auf die ITALERI **MODELMASTER**
 Mode d'utilisation de la peinture: Les références indiquées concernent les peintures ITALERI **MODELMASTER**

A

FLAT BLACK
 F.S. 37038

MODEL MASTER - 1749
 MODEL MASTER ACRYL - 4768

B

INDIANA WHITE
 F.S. 17875

MODEL MASTER - 1745
 MODEL MASTER ACRYL - 4696

C

GUN METAL

MODEL MASTER (METALIZER) - 1405
 MODEL MASTER ACRYL - 4851

D

LEATHER

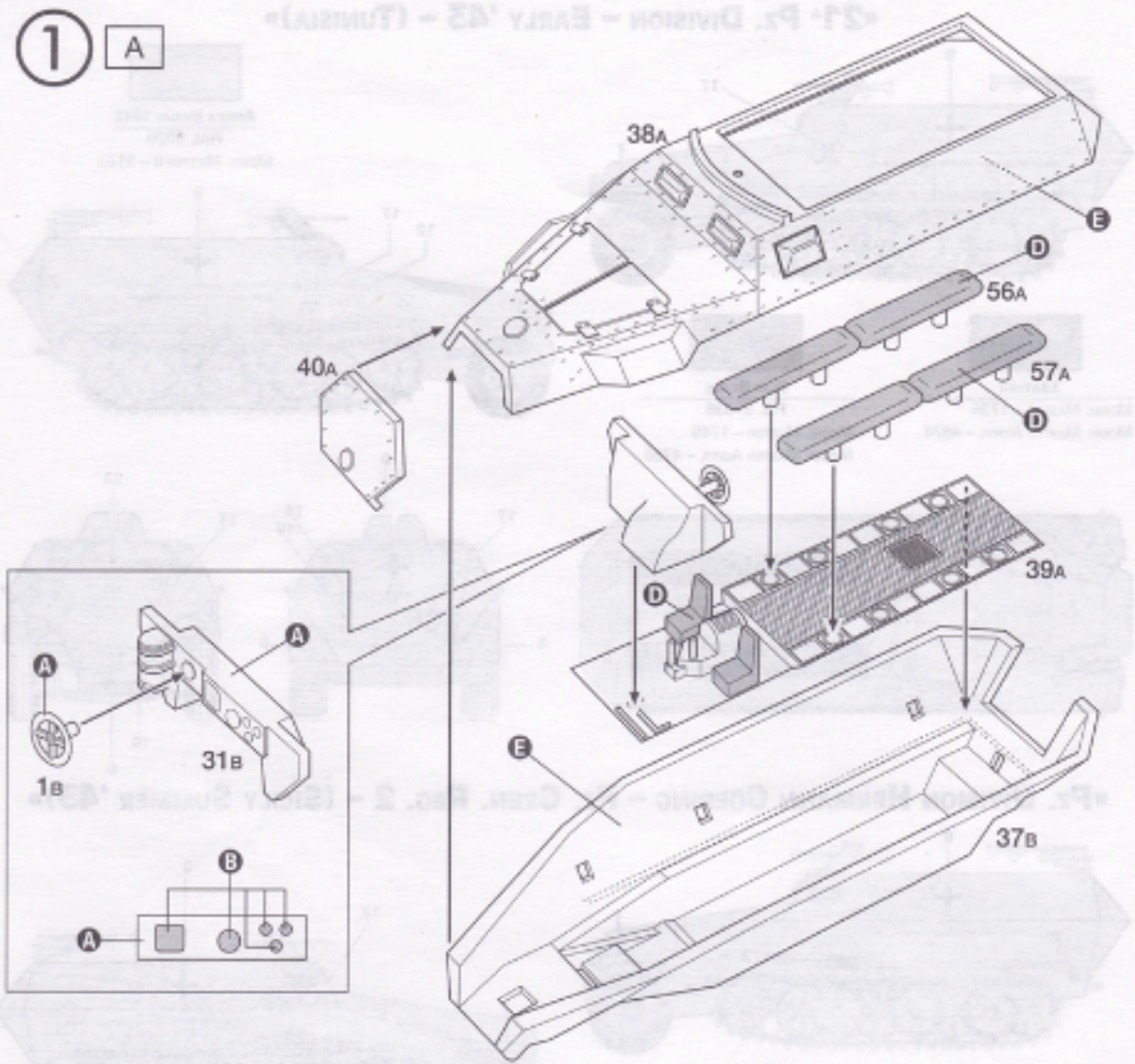
MODEL MASTER - 1736
 MODEL MASTER ACRYL - 4674

E

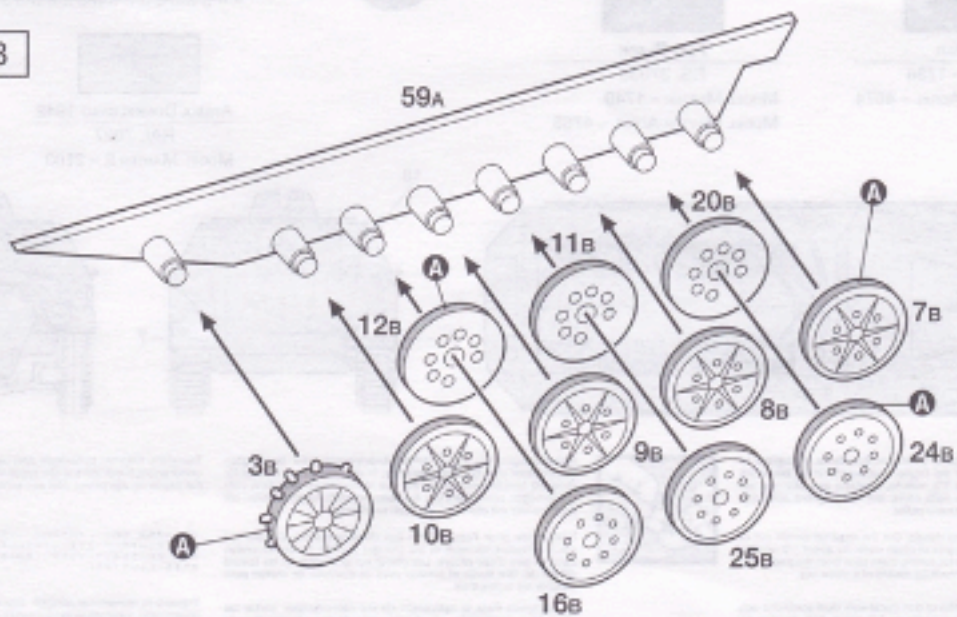
PANZER SCHWARZGRÜN '39-'43
 RAL 7021

MODEL MASTER II - 2094
 MODEL MASTER ACRYL - 4795

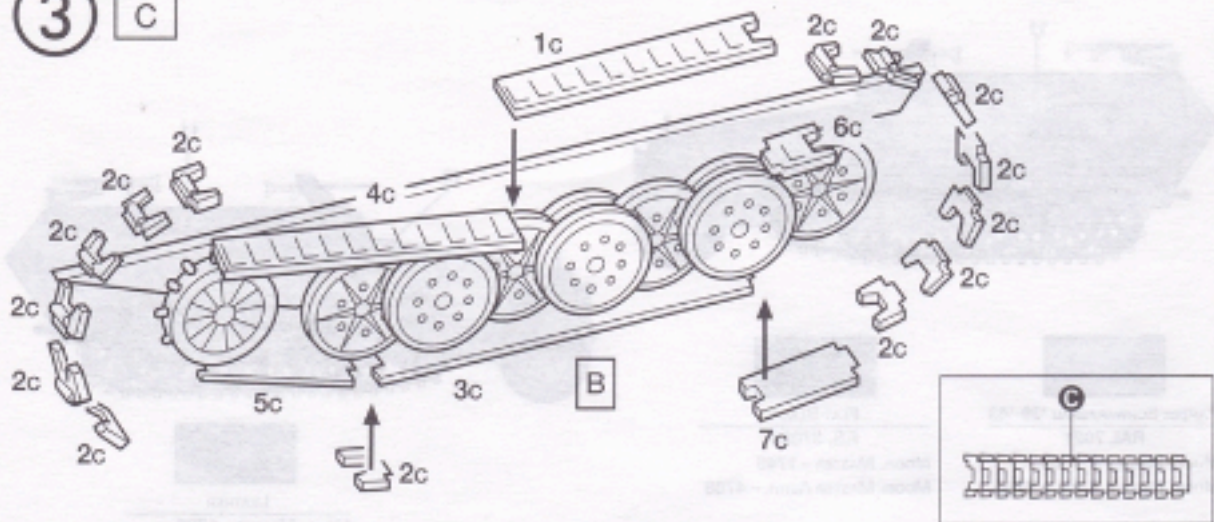
1 A



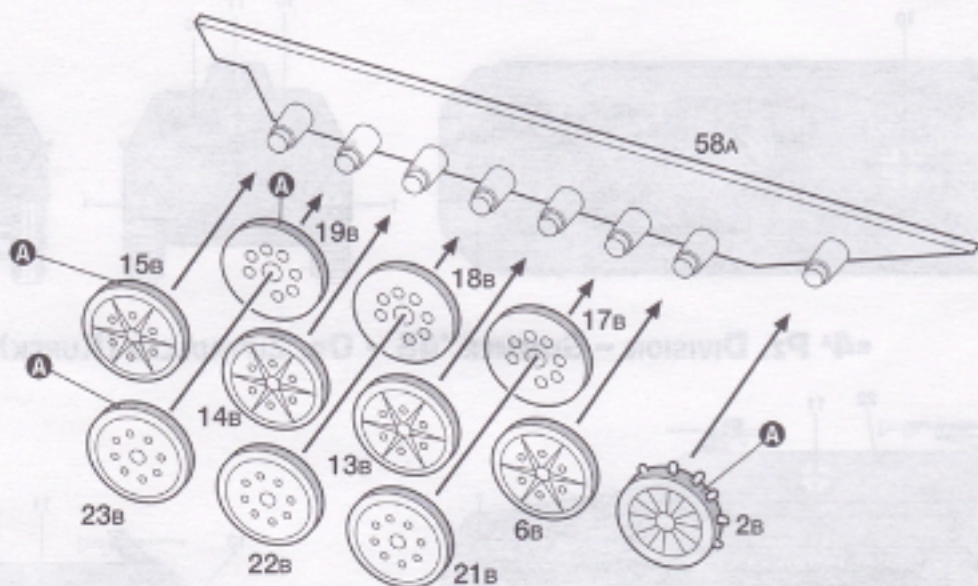
2 B



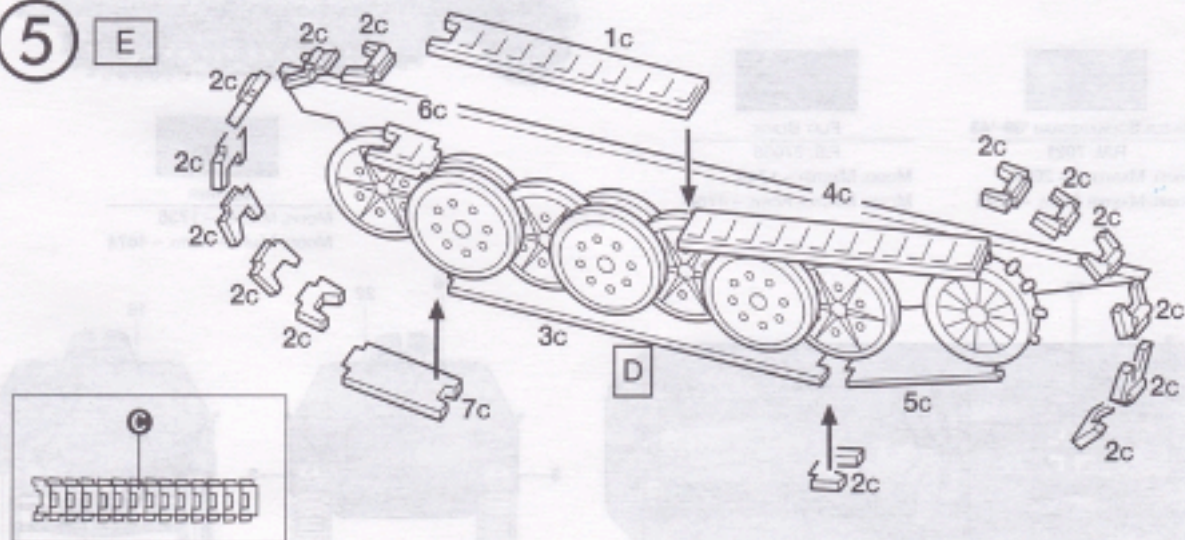
3 C



4 D

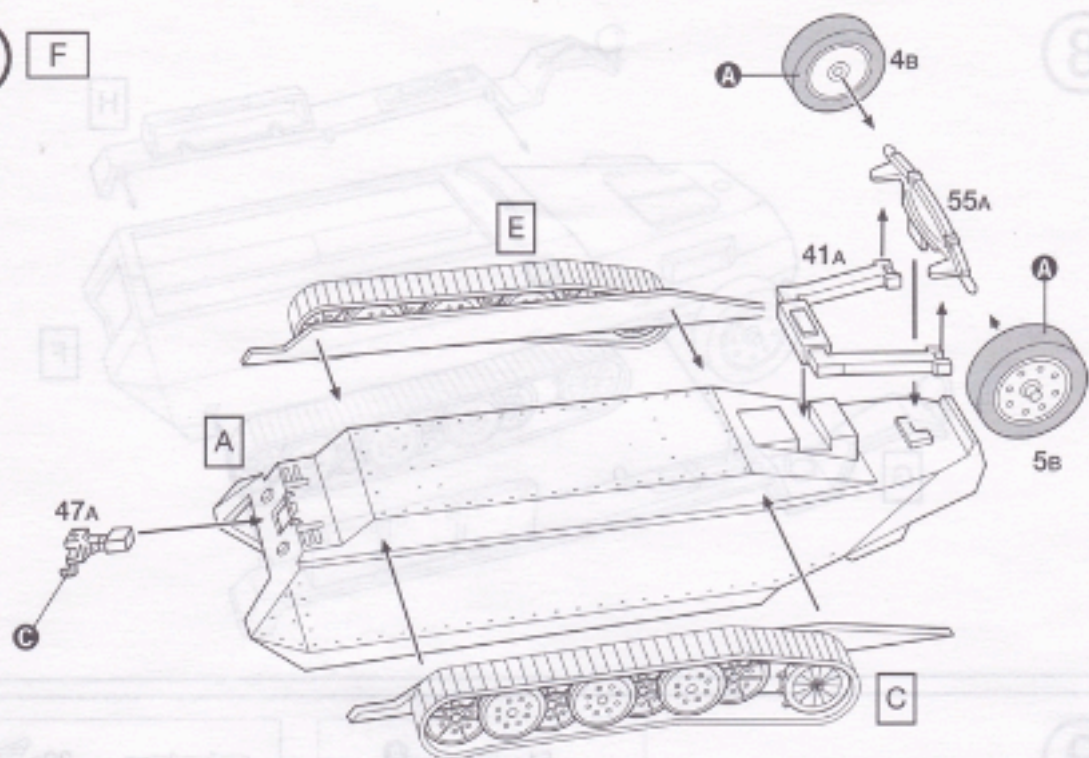


5 E



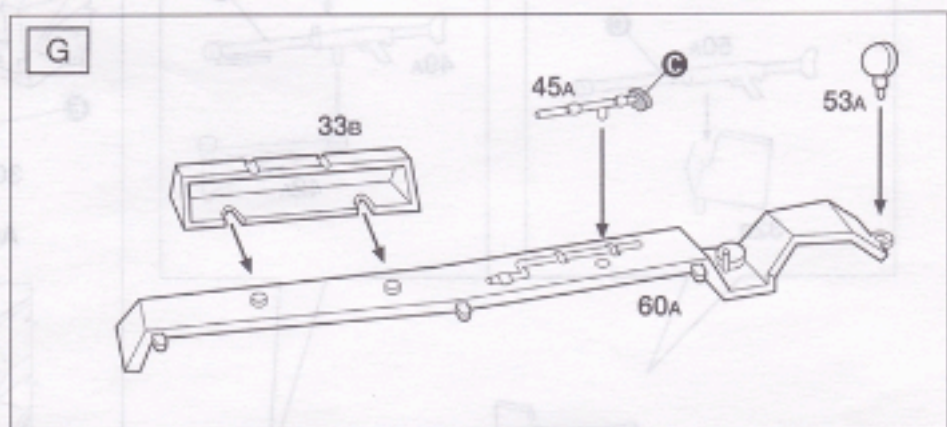
6

F

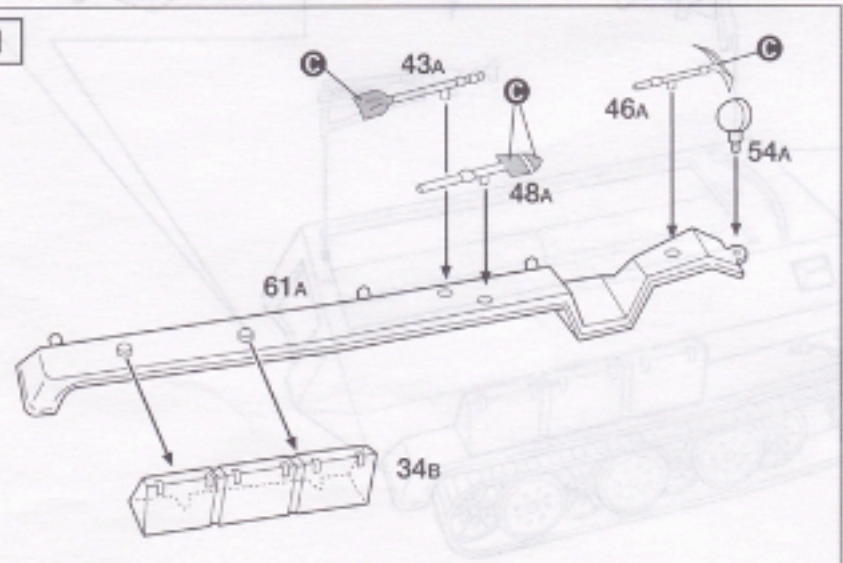


7

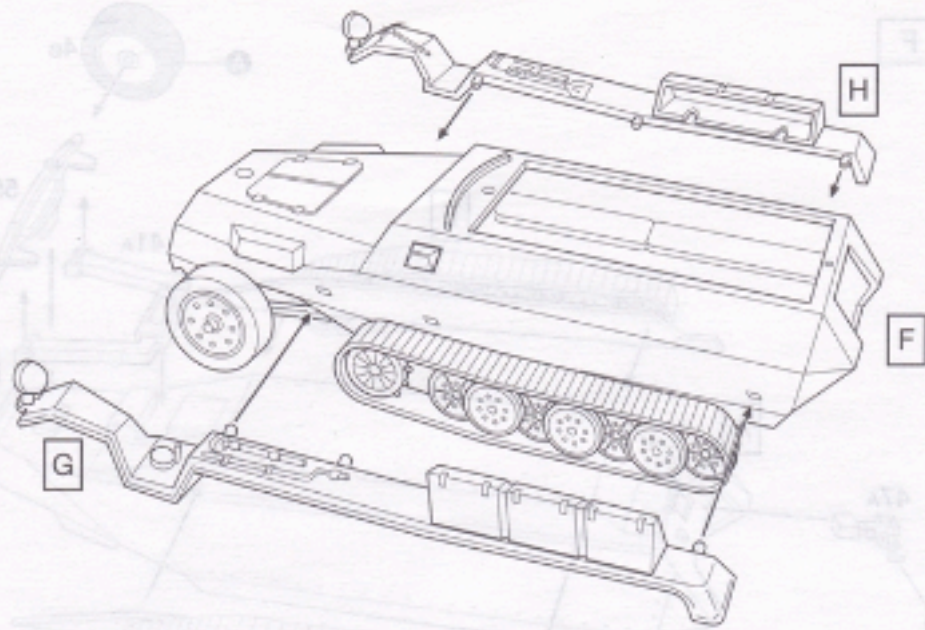
G



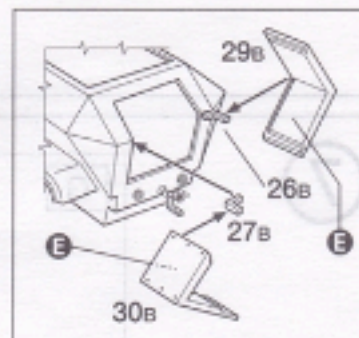
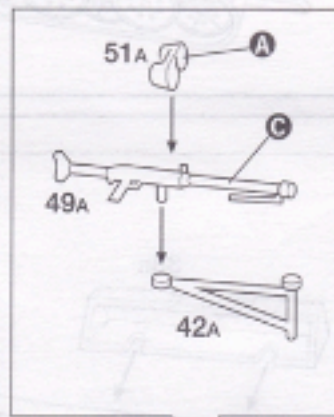
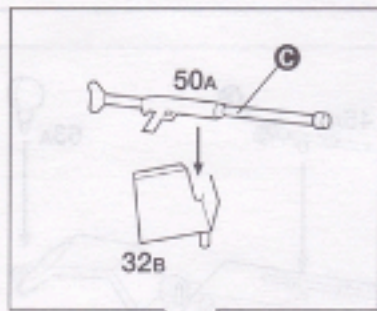
H



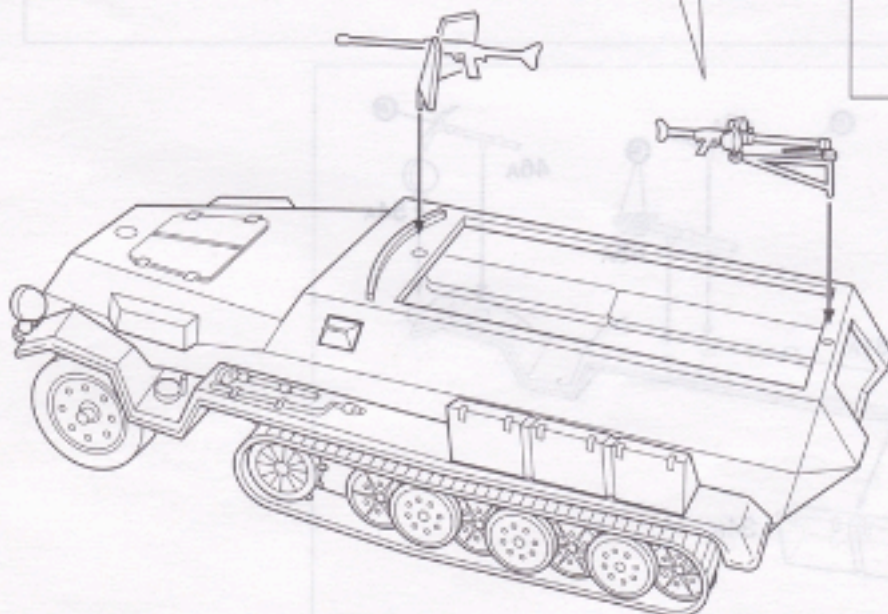
8



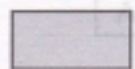
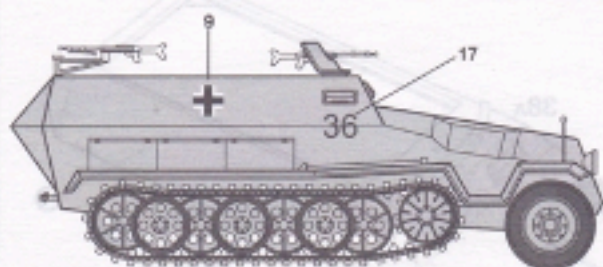
9



ALTERNATIVE



«21^a Pz. DIVISION - EARLY '43 - (TUNISIA)»



AFRIKA BRUIN 1942
RAL 8020
MODEL MASTER II - 2102



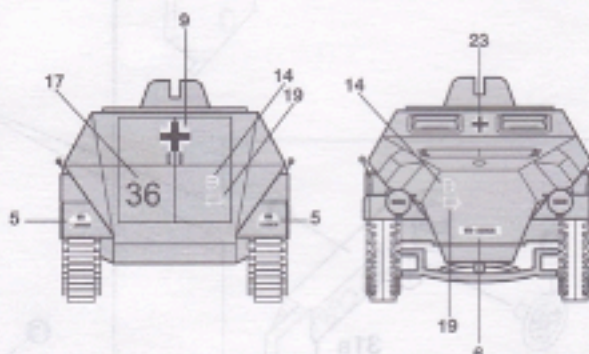
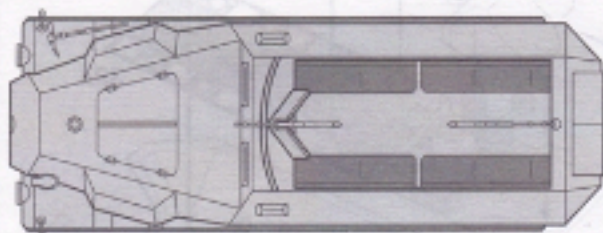
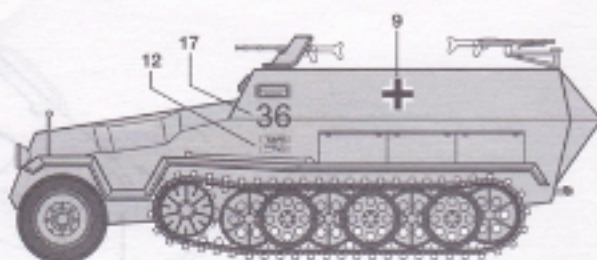
LEATHER

MODEL MASTER - 1736
MODEL MASTER ACRYL - 4674

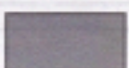
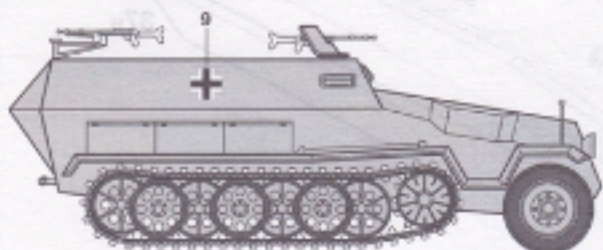


FLAT BLACK

F.S. 37038
MODEL MASTER - 1749
MODEL MASTER ACRYL - 4768



«Pz. DIVISION HERMANN GÖERING - Pz. GREN. REG. 2 - (SICILY SUMMER '43)»



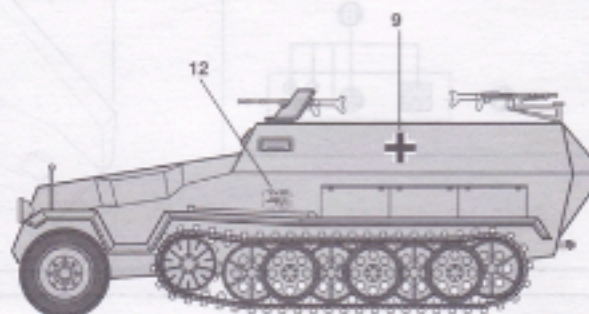
LEATHER

MODEL MASTER - 1736
MODEL MASTER ACRYL - 4674

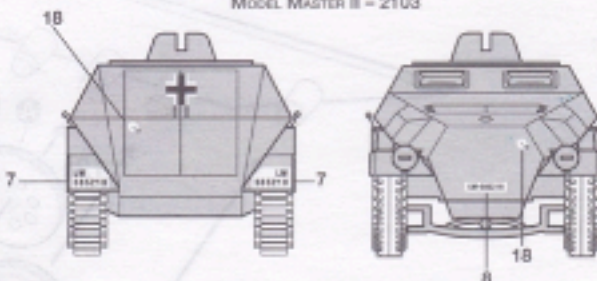
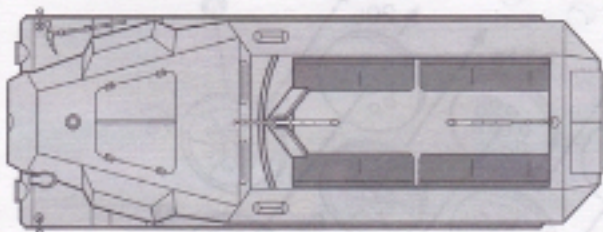


FLAT BLACK

F.S. 37038
MODEL MASTER - 1749
MODEL MASTER ACRYL - 4768



AFRIKA DUNKELGRAU 1942
RAL 7027
MODEL MASTER II - 2103



Istruzioni per l'applicazione della decalcomania. Ritagliare le decalcomanie accostando dal foglio, immergerle in un bicchiere d'acqua pulita per circa 1/2 minuto, trasferirle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta; per una migliore adesione comprimere con una piccola punta.

Directions for applying the decals: Cut the required decals out of the sheet; dip them into a glass of clean water for about 1/2 minute; position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of a clean tip.

Fästning av decaler: Klipp ut den decal som skall användas och doppa den i ett glas vatten under en 1/2-minut. Sätt decalerna på plats på modellen och låt dem sjunka glida av pappret. För att den skall sitta ordentligt, tryck till med en ren nål.



Anweisungen für Abziehbilder-Anbringung: Die bedruckten Abziehbilder vom Blatt abschneiden, in ein Glas sauberes Wasser für etwa 1/2 Minute einweichen, auf das Modell legen und dann von Papierbogen schieben. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem spitzen Tuch andrücken.

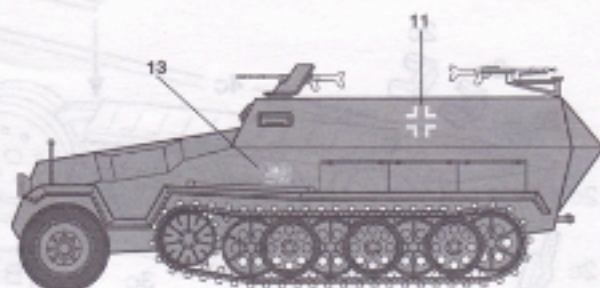
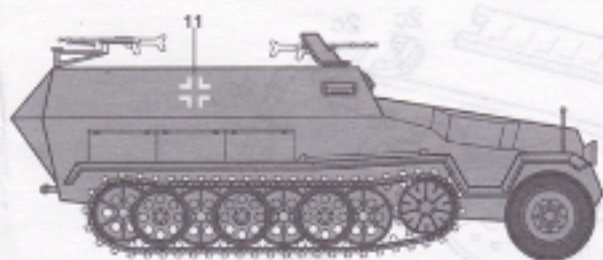
Indicaciones para la aplicación de las calcomanías: Cortar las calcomanías cortando el papel, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 1/2 minuto, colocar las calcomanías sobre el modelo, haciéndolas deslizar sobre el papel. Para una mejor adhesión, presionarlas con un trazo limpio.

Transfer: Klip het benodigde deel uit, dompel het ca. 1/2 minuut onder water, houd het transfer tegen het model en schuif het papier op zijn plaats. Met een schone dunne naald drukken.

Техника приклеивания декалей: вырезать декали, опустить их в чистую воду на 1/2 минуты, приложить к модели и соскользнуть с бумаги. Для лучшей адгезии прижать их чистой иглой.

Наказание по приклеиванию декалей: Отрезать нужную часть декали и опустить ее в чистую воду на 1/2 минуты в чистой воде, приложить к модели и соскользнуть с бумаги. Для лучшей адгезии прижать ее чистой иглой.

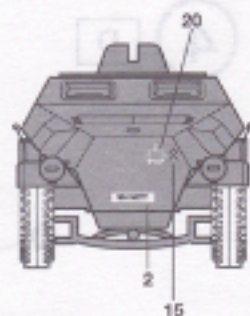
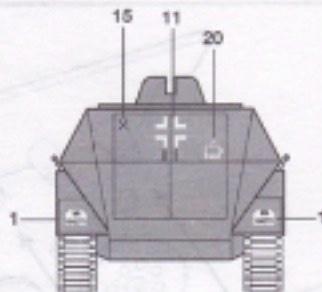
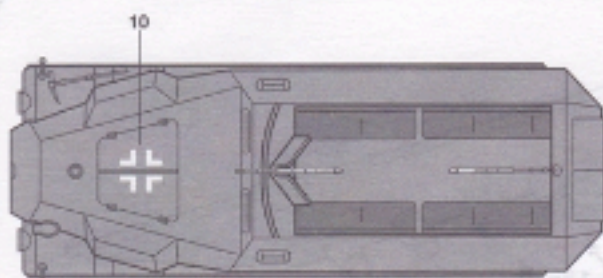
«14^A Pz. DIVISION – AUGUST '42 – (STALINGRAD)»



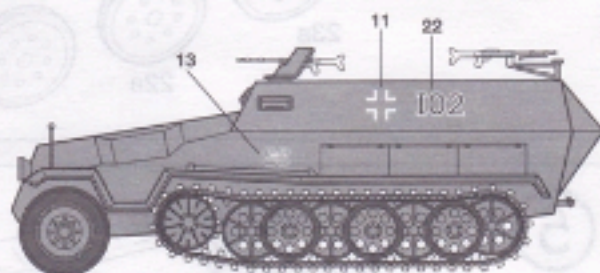
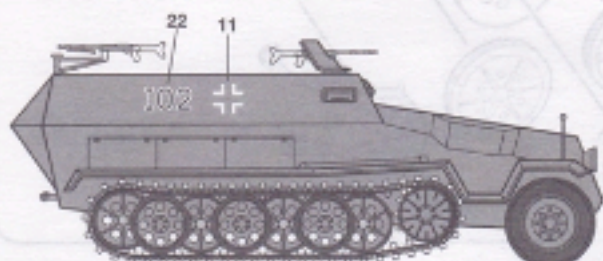

PANZER SCHWARZGRAU '39-'43
 RAL 7021
 MODEL MASTER II – 2094
 MODEL MASTER ACRYL – 4795


FLAT BLACK
 F.S. 37038
 MODEL MASTER – 1749
 MODEL MASTER ACRYL – 4768



LEATHER
 MODEL MASTER – 1736
 MODEL MASTER ACRYL – 4674



«4^A Pz. DIVISION – SUMMER '43 – OP. ZITTADELLE (KURSK)»




PANZER SCHWARZGRAU '39-'43
 RAL 7021
 MODEL MASTER II – 2094
 MODEL MASTER ACRYL – 4795


FLAT BLACK
 F.S. 37038
 MODEL MASTER – 1749
 MODEL MASTER ACRYL – 4768


LEATHER
 MODEL MASTER – 1736
 MODEL MASTER ACRYL – 4674

